Sporočilo francoske vlade v zvezi z Direktivo 94/22/ES Evropskega parlamenta in Sveta o pogojih za izdajo in uporabo dovoljenj za iskanje, raziskovanje in izkoriščanje ogljikovodikov [1]

(Obvestilo o zahtevkih za izključna dovoljenja za iskanje tekočih ali plinastih ogljikovodikov, imenovana „Permis de Bussy-Lettrée“, „Permis d'Arcis-sur-Aube“, „Permis de Vatry“, „Permis de Coole“, „Permis de Champagne“, „Permis de Soudé“, „Permis de St-Chéron“, „Permis des Templiers“ in „Permis du Camp de Mailly“)

(Besedilo velja za EGP)

(2012/C 27/06)

Družba Concorde Energy, Inc., ki jo zastopa g. Marc FEUGÈRE iz družbe SP2 MARC s sedežem na 36, rue du Dr. Le Savoureux, Châtenay-Malabry (92290), France, je 30. junija 2010 zaprosila za izključno dovoljenje za iskanje tekočih ali plinastih ogljikovodikov, imenovano „Permis de Bussy-Lettrée“, za obdobje petih (5) let na skupni površini približno 202 km^2, ki pokriva del departmajev Aube (10) in Marne (51). To je začetni zahtevek.

Družba Noreco Arcis-sur-Aube Sarl, ki jo zastopata ga. Laure BONNA-BOUCHER in ga. Audrey GROSSET iz odvetniške družbe Grand, Auzas & Assoc s sedežem na 6, rue Paul Valéry, Pariz (75116), France, je 27. avgusta 2010 zaprosila za izključno dovoljenje za iskanje tekočih ali plinastih ogljikovodikov, imenovano „Permis d'Arcis-sur-Aube“, za obdobje petih (5) let na skupni površini približno 829 km^2, ki pokriva del departmajev Aube (10) in Marne (51).

Družba Vermilion REP SAS s sedežem na B.P. n° 5, Parentis-en-Born (40161), France, je 26. oktobra 2010 zaprosila za izključno dovoljenje za iskanje tekočih ali plinastih ogljikovodikov, imenovano „Permis de Vatry“, za obdobje petih (5) let na skupni površini približno 122 km^2, ki pokriva del departmajev Aube (10) in Marne (51).

Družbi Toreador Energy France SCS s sedežem na 9, rue Scribe, Pariz (75009), France, in Hess Oil France SAS s sedežem na 27, avenue de l'Opéra, Pariz (75001), France, sta 15. decembra 2010 skupno in solidarno zaprosili za izključno dovoljenje za iskanje tekočih ali plinastih ogljikovodikov, imenovano „Permis de Coole“, za obdobje petih (5) let na skupni površini približno 841 km^2, ki pokriva del departmajev Aube (10) in Marne (51).

Družba Basgas Energia France SAS s sedežem na Tour Pacific — 11, cours Valmy, Pariz – La Défense (92290), France, je 17. decembra 2010 zaprosila za izključno dovoljenje za iskanje tekočih ali plinastih ogljikovodikov, imenovano „Permis de Champagne“, za obdobje petih (5) let na skupni površini približno 1 687 km^2, ki pokriva del departmajev Aube (10), Marne (51) in Haute-Marne (52).

Družba Bluebach Ressources Sarl s sedežem na 178, Boulevard Haussmann, Pariz (75008), France, je 1. junija 2011 zaprosila za izključno dovoljenje za iskanje tekočih ali plinastih ogljikovodikov, imenovano „Permis de Soudé“, za obdobje petih (5) let na skupni površini približno 911 km^2, ki pokriva del departmajev Aube (10) in Marne (51).

Družba Bluebach Ressources Sarl s sedežem na 178, Boulevard Haussmann, Pariz (75008), France, je 14. junija 2011 zaprosila za izključno dovoljenje za iskanje tekočih ali plinastih ogljikovodikov, imenovano „Permis de Saint-Chéron“, za obdobje petih (5) let na skupni površini približno 1 219 km^2, ki pokriva del departmajev Aube (10), Marne (51), Haute-Marne (52) in Meuse (55).

Družba Lundin International SA s sedežem na Maclaunay, Montmirail (51210), France, je 6. septembra 2011 zaprosila za izključno dovoljenje za iskanje tekočih ali plinastih ogljikovodikov, imenovano „Permis de Templiers“, za obdobje petih (5) let na skupni površini približno 1 066 km^2, ki pokriva del departmajev Aube (10) in Marne (51).

[1] UL ES L 164, 30.6.1994, str. 3.

Družba Lundin International SA s sedežem na Maclaunay, Montmirail (51210), France, je 15. septembra 2011 zaprosila za izključno dovoljenje za iskanje tekočih ali plinastih ogljikovodikov, imenovano „Permis de Camp de Mailly“, za obdobje petih (5) let na skupni površini približno 699 km^2, ki pokriva del departmajev Aube (10) in Marne (51).

Območje, ki ga pokrivajo dovoljenja, je omejeno z loki poldnevnikov in vzporednikov, ki povezujejo točke, določene v nadaljevanju z njihovimi geografskimi koordinatami, pri čemer izhodiščni poldnevnik poteka skozi Pariz.

Točka	Vzhodna zemljepisna dolžina (v stopinjah)	Severna zemlepisna širina (v stopinjah)
A	02,00	54,30
B	02,20	54,30
C	02,20	54,20
D	02,30	54,20
E	02,30	54,10
F	02,42	54,10
G	02,42	54,08
H	02,44	54,08
I	02,44	54,07
J	02,48	54,07
K	02,48	54,10
L	02,50	54,10
M	02,50	54,20
N	02,90	54,20
O	02,90	54,19
P	02,89	54,19
Q	02,89	54,18
R	02,88	54,18
S	02,88	54,15
T	02,87	54,15
U	02,87	54,11
V	02,88	54,11
W	02,88	54,10
X	02,89	54,10
Y	02,89	54,09
Z	02,92	54,09
AA	02,92	54,08
AB	02,96	54,08
AC	02,96	54,07
AD	02,98	54,07

Točka	Vzhodna zemljepisna dolžina (v stopinjah)	Severna zemlepisna širina (v stopinjah)
AE	02,98	54,06
AF	02,99	54,06
AG	02,99	54,05
AH	03,00	54,05
AI	03,00	54,00
AJ	03,10	54,00
AK	03,10	53,90
AL	02,80	53,90
AM	02,80	53,80
AN	02,50	53,80
AO	02,50	53,70
AP	01,80	53,70
AQ	01,80	53,90
AR	01,90	53,90
AS	01,90	54,00
AT	02,03	54,00
AU	02,03	53,97
AV	02,13	53,97
AW	02,13	53,98
AX	02,15	53,98
AY	02,15	54,02
AZ	02,10	54,02
BA	02,10	54,17
BB	02,12	54,17
BC	02,12	54,18
BD	02,13	54,18
BE	02,13	54,19
BF	02,14	54,19
BG	02,14	54,22
BH	02,12	54,22
BI	02,12	54,21
BJ	02,10	54,21
BK	02,10	54,27
BL	02,00	54,27

Predložitev zahtevkov in merila za podelitev pravic

Vložniki začetnega zahtevka in konkurenčnih zahtevkov morajo dokazati, da izpolnjujejo pogoje za pridobitev dovoljenja iz členov 4 in 5 odloka 2006-648 z dne 2. junija 2006 o pravicah rudarjenja in pravicah podzemnega skladiščenja (*Journal officiel de la République française* z dne 3. junija 2006).

Zainteresirane družbe lahko predložijo konkurenčni zahtevek v devetdesetih dneh od dneva objave tega obvestila v skladu s postopkom, povzetim v „Obvestilu o podelitvi rudarskih pravic za ogljikovodike v Franciji", ki je bilo objavljeno v *Uradnem listu Evropskih skupnosti* C 374 z dne 30. decembra 1994, str. 11, in določenim z odlokom 2006-648 z dne 2. junija 2006 o rudarskih pravicah in pravicah podzemnega skladiščenja (*Journal officiel de la République française* z dne 3. junija 2006).

Konkurenčni zahtevki se naslovijo na ministrstvo, pristojno za rudarstvo, na spodnji naslov. Odločitve o začetnem zahtevku in konkurenčnih zahtevkih bodo sprejete v roku dveh let od datuma prejema začetnega zahtevka s strani francoskih organov in najpozneje 5. julija 2012.

Geografske koordinate posameznih zahtevkov so na voljo na internetni strani Ministrstva za ekologijo, trajnostni razvoj, promet in stanovanjska vprašanja (http://www.developpement-durable.gouv.fr/Les-publications-et-les.html).

Pogoji in zahteve za izvajanje dejavnosti in njeno prenehanje

Vložniki naj upoštevajo člena 79 in 79(1) rudarskega zakonika in odlok 2006-649 z dne 2. junija 2006 o rudarskih dejavnostih, dejavnostih podzemnega skladiščenja ter nadzoru rudnikov in podzemnih skladišč (*Journal officiel de la République française* z dne 3. junija 2006).

Vse dodatne informacije so na voljo pri generalnem direktoratu za energetiko in podnebje

(Direction générale de l'énergie et du climat, direction de l'énergie, sous-direction de la sécurité d'approvisionnement et nouveaux produits énergétiques, Grande Arche — Paroi Nord, 92055 La Défense cedex, France (telefon: +33 140819529).

Zgoraj navedene zakonske in druge določbe so na voljo na spletni strani Légifrance (http://www.legifrance.gouv.fr).